

XVI LEGISLATURA

1

### II COMMISSIONE CONSILIARE PERMANENTE

(Affari Generali)

#### VERBALE SOMMARIO DELLA RIUNIONE N. 93 DEL 23/10/2023

MALACRINÒ Antonino	(Presidente)	(Presente)
MARGUERETTAZ Aurelio	(Vicepresidente)	(Presente)
BARMASSE Roberto	(Segretario)	(Presente)
AGGRAVI Stefano		(Presente)
BRUNOD Dennis		(Presente)
FOUDRAZ Raffaella		(Delega al Consigliere LAVY)
LAVEVAZ Erik		(Presente)

Partecipano alla riunione le Consigliere Erika GUICHIARDAZ e Chiara MINELLI e i Consiglieri BACCEGA, CHATRIAN, CRETIER, LUCIANAZ, MANFRIN, MARQUIS e RESTANO.

Assiste alla riunione Sonia GRIECO, Dirigente della Struttura Affari legislativi, studi e documentazione. Funge da Segretario Paolo NORBIATO.

La riunione è aperta alle ore 09:05, ad Aosta, nell'Aula Consiglio della Presidenza del Consiglio regionale, per l'esame del seguente ordine del giorno:

- 1) Comunicazioni del Presidente.
- 2) **Ore 9.00**: Audizione dell'Amministratore Unico della Società di servizi S.p.A. in merito alla proposta di atto amministrativo concernente: "Approvazione del Documento di Economia e Finanza Regionale (DEFR) per il triennio 2024- 2026".
- 3) **Ore 10.00:** Replica del Presidente della Regione Renzo TESTOLIN in merio alla proposta di atto amministrativo concernente: "Approvazione del Documento di Economia e Finanza Regionale (DEFR) per il triennio 2024-2026".
- 4) Proposta di atto amministrativo concernente: "Approvazione del Documento di Economia e Finanza Regionale (DEFR) per il triennio 2024-2026" (**Espressione parere in sede referente**).
- 5) Proposta di atto amministrativo concernente: "Razionalizzazione periodica alla data del 31 dicembre 2022 delle partecipazioni pubbliche ex articolo 20 del d.lgs. 175/2016. Individuazione delle partecipazioni da mantenere e da razionalizzare e fissazione degli obiettivi specifici sul complesso delle spese di funzionamento delle società controllate, ex



2

articolo 19 del medesimo decreto." (**Espressione parere in sede referente**).

- 6) Proposta di legge n. 117 concernente: "Disposizioni per la valorizzazione degli artisti in Valle d'Aosta." (**Espressione parere di compatibilità finanziaria**).
- 7) Disegno di legge n. 123 concernente: "Modificazioni alla legge regionale 1° settembre 1997, n. 29 (Norme in materia di servizi di trasporto pubblico di linea)." (**Espressione parere di compatibilità finanziaria**).

\* \* \*

Il Presidente MALACRINÒ, constatata la validità della riunione, dichiara aperta la seduta per la trattazione degli oggetti iscritti all'ordine del giorno, come da nota prot. n. 6399 in data 18 ottobre 2023.

\* \* \*

Alle ore 9.05 il dott. LUBOZ, Amministratore Unico della Società di Servizi, prende parte alla riunione.

\* \* \*

AUDIZIONE AMMINISTRATORE UNICO SOCIETÀ DI SERVIZI IN MERITO ALLA PROPOSTA DI ATTO AMMINISTRATIVO CONCERNENTE: "APPROVAZIONE DEL DOCUMENTO DI ECONOMIA E FINANZA REGIONALE (DEFR) PER IL TRIENNIO 2024-2026"

La Consigliera Erika GUICHARDAZ chiede di poter avere il testo del DEFR in formato PDF al fine di poter utilizzare la funzione di ricerca.

Il Presidente MALACRINÒ si impegna ad inoltrare tale richiesta agli uffici competenti.

Il Consigliere AGGRAVI chiede chiarimenti sul passaggio inserito nel DEFR relativo alla Società di Servizi Valle d'Aosta e segnatamente: "Al fine di ripensare la struttura giuridica, con particolare riferimento alle nuove esigenze di erogazione dei servizi sociali, socio-assistenziali e socio-educativi anche attraverso la costituzione di un ente strumentale, con la possibilità di estendere agli enti locali..."

Il dott. LUBOZ risponde.

Segue un dibattito sulle considerazioni espresse dal dott. Luboz.



#### CONSEIL DE LA VALLEE CONSIGLIO REGIONALE DELLA VALLE D'AOSTA

3

La Consigliera Erika GUICHARDAZ domanda se le disparità di trattamento tra i dipendenti in capo alla Regione e i dipendenti della Società di Servizi menzionate dal dott. Luboz avvengano anche riguardo alle medesime figure professionali e per quali motivazioni non si sia ancora riusciti ad ottenere degli istituti lavorativi minimi come il tempo di trasferta, il tempo mensa o il buono pasto considerati, chiede inoltre indicativamente quanti lavoratori della Società hanno fruito della possibilità di passare da part-time a tempo pieno.

Il Consigliere RESTANO chiede se anche il personale socio-assistenziale rientrerebbe eventualmente nell'ente strumentale indicato nel DEFR, se le micro comunità usufruirebbero dei servizi di tale ente strumentale e se esistano delle realtà dove il personale della Società di Servizi collabora, per qualsiasi professione, con il personale dipendente regionale.

Il dott. LUBOZ risponde.

Il Consigliere AGGRAVI chiede di poter avere copia del documento presentato dai rappresentanti delle Organizzazioni sindacali nel 2019 poc'anzi citato dal dott. Luboz.

Il dott. LUBOZ si impegna a fornire alla Commissione tutta la documentazione ricevuto dal 2019 in avanti per quanto riguarda il tavolo di contrattazione da lui soprammenzionato.

\* \* \*

Alle ore 9.30 il Consigliere BACCEGA e il dott. LUBOZ, Amministratore Unico della Società di Servizi, lasciano la sala della riunione.

\* \* \*

Il Consigliere AGGRAVI propone di richiedere un approfondimento per iscritto alle sigle sindacali sul tema della Società di Servizi.

Il Presidente MALACRINÒ comunica che sarà trasmessa ai rappresentanti delle Organizzazioni sindacali la richiesta testè espressa dal Consigliere Aggravi.

Propone di sospendere i lavori in attesa dell'arrivo del Presidente della Regione Testolin.

\* \* \*

I lavori della Commissione sono sospesi dalle ore 9.30 alle ore 10.05. Alle ore 9.30 la Consigliera Erika Guichardaz lascia la sala della riunione.

\* \* \*



#### CONSEIL DE LA VALLEE CONSIGLIO REGIONALE DELLA VALLE D'AOSTA

4

Il Presidente MALACRINÒ, nell'annunciare l'imminente arrivo del Presidente della Regione, comunica che, per quanto riguarda la richiesta della collega Erika Guichardaz, è stato caricato sul sito del Consiglio regionale il nuovo testo del DEFR sul quale sarà possibile utilizzare la funzione di ricerca.

\* \* \*

Alle ore 10.10 il Presidente della Regione TESTOLIN e il dott. BIELER, Dirigente della Presidenza della Regione, prendono parte alla riunione.

\* \* \*

# REPLICA DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE RENZO TESTOLIN IN MERITO ALLA PROPOSTA DI ATTO AMMINISTRATIVO CONCERNENTE: "APPROVAZIONE DEL DOCUMENTO DI ECONOMIA E FINANZA REGIONALE (DEFR) PER IL TRIENNIO 2024-2026"

Il Presidente MALACRINÒ invita i Commissari a prendere la parola per porre delle domande al Presidente della Regione Testolin.

La Consigliera Chiara MINELLI domanda chiarimenti in relazione ad alcuni passaggi del DEFR relativi alle piste intervallive, alla scelta a suo avviso intuibile per la realizzazione di una seconda canna al Tunnel del Monte Bianco e alle misure compensative da parte dello Stato a favore della Regione, legato alle chiusure sia del Tunnel del Monte Bianco che per la ferrovia

Il Consigliere LUCIANAZ chiede ragguagli in merito alla frase, relativa ai Tunnel del Monte Bianco e del Gran San Bernardo, che dice "Predisposizione di una relazione finale che sintetizzi le attività svolte e fornisca gli indirizzi" e prevede gli anni 2025-2026 ed oltre.

Il Presidente della Regione TESTOLIN risponde.

Il dott. BIELER fornisce i chiarimenti richiesi dal Consigliere Lucianaz.

La Consigliera Chiara MINELLI chiede informazioni in merito:

- all'affermazione che cita che "In ambito sociale un ulteriore sostegno al mondo del volontariato si potrà concretizzare attraverso un'individuazione di spazi da mettere a disposizione delle associazioni operanti sul territorio anche mediante la valorizzazione del patrimonio edilizio regionale";
- sulla norma di attuazione per le concessioni idroelettriche sui cu esprime delle considerazioni;



#### CONSEIL DE LA VALLEE CONSIGLIO REGIONALE DELLA VALLE D'AOSTA

5

- sulla mancata declinazione degli obiettivi strategici in capo alla società CVA con rimando a quelli già definiti nel DEFR 2023-2025;
- sull'avvio dell'iter autorizzatorio e di fattibilità tecnico-economica per il collegamento intervallivo di Cime Bianche.

Il Consigliere LUCIANAZ domanda ragguagli sulla previsione che eventuali ricadute negative derivanti dalle chiusure programmate del Tunnel del Monte Bianco, previste in futuro che potranno incidere anche sulla realtà economica regionale.

Il Presidente della Regione TESTOLIN risponde.

\* \* \*

Alle ore 10.45 il Presidente della Regione TESTOLIN e il dott. BIELER, Dirigente della Presidenza della Regione, lasciano la sala della riunione.

\* \* \*

### PROPOSTA DI ATTO AMMINISTRATIVO CONCERNENTE "APPROVAZIONE DEL DOCUMENTO DI ECONOMIA E FINANZA REGIONALE (DEFR) PER IL TRIENNIO 2024-2026" (Espressione parere in sede referente)

Il Presidente MALACRINÒ propone di esprimere parere sulla proposta di atto amministrativo in oggetto precisando che la stessa, come da accordi presi in Commissione, non sarà iscritta all'ordine del giorno dell'adunanza consiliare convocata per i giorni 25 e 26 ottobre pp.vv..

Il Consigliere AGGRAVI rammenta che erano state avanzate delle richieste di ulteriore documentazione ed auspica che le stesse siano fornite in tempo utile per la discussione dell'atto in discussione in Consiglio regionale.

Il Presidente MALACRINÒ risponde di aver sollecitato gli Assessori al Turismo, sport e commercio Grosjacques e alle Opere pubbliche, territorio e ambiente Sapinet di trasmettere l'ulteriore documentazione loro richiesta.

La Commissione, dopo breve dibattito, esprime, a maggioranza (favorevoli: 4, astenuti: 3, i Consiglieri Aggravi, Brunod e Lavy), parere favorevole sulla proposta di atto amministrativo in oggetto.

PROPOSTA DI ATTO AMMINISTRATIVO CONCERNENTE: "RAZIONALIZZAZIONE PERIODICA ALLA DATA DEL 31 DICEMBRE 2022 DELLE PARTECIPAZIONI PUBBLICHE EX ARTICOLO 20 DEL D.LGS. 175/2016. INDIVIDUAZIONE DELLE PARTECIPAZIONI DA MANTENERE E



6

## DA RAZIONALIZZARE E FISSAZIONE DEGLI OBIETTIVI SPECIFICI SUL COMPLESSO DELLE SPESE DI FUNZIONAMENTO DELLE SOCIETÀ CONTROLLATE, EX ARTICOLO 19 DEL MEDESIMO DECRETO.'' (Espressione parere in sede referente)

La Commissione, dopo breve dibattito, esprime, a maggioranza (favorevoli: 4, astenuti: 3, i Consiglieri Aggravi, Brunod e Lavy), parere favorevole sulla proposta di atto amministrativo in oggetto.

### PROPOSTA DI LEGGE 117 CONCERNENTE "DISPOSIZIONE PER LA VALORIZZAZIONE DEGLI ARTISTI IN VALLE D'AOSTA" (Espressione parere di compatibilità finanziaria)

Il Presidente MALACRINÒ rammenta che il Coordinatore del Dipartimento bilancio, finanze, patrimonio e società partecipate ha trasmesso in data 9 ottobre u.s. il proprio parere sulla proposta di legge in oggetto.

Il Consigliere AGGRAVI fa notare che nel parere testé citato dal Presidente Malacrinò si segnala che le risorse non risultano disponibili e reputa opportuno richiedere al Coordinatore il dettaglio delle risorse impegnate sulle annualità 2024 e 2025.

Il Presidente MALACRINÒ conviene con la richiesta del Consigliere Aggravi e chiede agli altri Commissari di esprimersi in merito.

La Commissione delibera di inviare al Coordinatore del Dipartimento bilancio, finanze, patrimonio e società partecipate una nota come richiesto dal Consigliere Aggravi.

## DISEGNO DI LEGGE N. 123 CONCERNENTE: "MODIFICAZIONI ALLA LEGGE REGIONALE 1° SETTEMBRE 1997, N. 29 (NORME IN MATERIA DI SERVIZI DI TRASPORTO PUBBLICO DI LINEA)." (Espressione parere di compatibilità finanziaria)

Il Presidente MALACRINÒ comunica che l'espressione del parere di compatibilità finanziaria è rinviata in quanto non è stato concluso il percorso nella Commissione competente nel merito.

Il Consigliere AGGRAVI osserva che nel parere espresso dal Coordinatore del Dipartimento bilancio, finanze, patrimonio e società partecipate si sottolinea la validità del parere stesso sino alla presentazione del bilancio 2024-2026 e propone di richiedere in merito una specificazione all'estensore del parere.



7

Il Presidente MALACRINÒ osserva che tale dicitura viene sempre riportata nei pareri espressi dal Coordinatore del Dipartimento bilancio, finanze, patrimonio e società partecipate; dichiara che verrà comunque inviata una nota di chiarimenti in merito.

La Commissione concorda.

Il Presidente MALACRINÒ chiude la seduta alle ore 10.50.

Letto, approvato e sottoscritto

IL PRESIDENTE

IL CONSIGLIERE SEGRETARIO

IL FUNZIONARIO SEGRETARIO

-----

Data di approvazione del presente Processo Verbale: 04/12/2023